Vol. 27 No 7696 Friday, September, 2 1932 TAIRIKU NIPPO 昭和七年九月二日（金曜日）第七千六百九十六號

大陸日報

TAIRIKU NIPPO
(THE CONTINENTAL DAILY NEWS)
PUBLISHED BY,
TAIRIKU NIPPO SHA LTD,
213 & 215 CORDOVA ST. E.
VANCOUVER, B. C.
本紙定價（郵金共）壹ヶ月七拾五仙 六ヶ月 四弗 壹拾五仙 壹ヶ年 八弗 貳拾五仙
大陸日報社
電話 山崎 晩香坡市東カドバ街二二五 電話ダグ五五三三

公認 日本人協調會 晩市ユニオン街 電話シー三七三二 係 林
紙はり（壁用書持ペーパーハンガー）小林
東カドバ街二六一 消防筋向 電話ダグ四六六九アール
紙はツッドワード ペーパー部より 德用品と謂ひる品數十種 取寄せあります
高田洋服店 電話シーモア三八四三

熱風を追うて（五）

—（支那最近の政情）—

神尾茂

中山侯の傍に滿蒙運動があつて、その一部として出來上つたブールは若槻らしいものだ。そこには政友の再起安倉時の根拠を破つて、ダイビングの製を誇りがに、入閣して濕してゐる此の中だ。

◇

國民黨政權が生み出す國內情勢の如何なるものであるかを別として、政治の大方針に轉換を與へねばなるまい。若いものの、新しがりや連盟に勝ち、これを育てゝ行けるやうな政治力の發展が伴はないなら、若いものゝ行くべき世界は、ボルシェヴィキ化した自暴自棄の世界しかあるまい。

◇

蔣介石はこの事について感慨深い。彼は滿洲に城を構えて、長江の南北に張りつゝある共產黨勢力と闘つてゐる。彼は先年一たび立つて江西省を制した。その時は十萬の兵力を用した內亂に妨げられて軍閥の存在を許した時は、十萬の兵ではおつつかない、三十萬の兵を動かした。

◇

昨秋の滿洲事變は國民黨の指導した代行政權の終局として勃發した。二たび日本は軍閥の多勢力に對して現在南の指揮下に動かされた兵力は六十萬の多きに上つてゐるといふことだ。支那は何りゐた日本との事のために二年大きな犠牲を拂つてゐたことに氣がついたでやらうか。

◇

滿洲を一巡して北へ、天津、濟南、青島から上海、南京まで一わたりわゝいて見ると、人間蟻塔の群れ、軍閥の割據が、漢口に、北京に、天津に、濟南に、青島に、上海に、南京に

自叙傳

白蓮（廿七）

柳原燁子

炭鑛火事（一）

その翌日になると、巴がまた花屋をしてゐる松浦（女中のたみが來て、

『奥様、聞りましたよ、ゆうべわたくしに対いまして心配をしないでもようございましたね、今朝御仮の御紋付をしてましたら、今日は踊りませう御時の浴衣があるかしらんつて、さういはれると御世辞にもう一日如何です？　お延ばしになつちやつて、そしましたらこゝの奥さんに頼まれた用事がすみましたつてんで御座いますよ』

『あらーもう踊つちやつたの？』

『だつて奥様、もう十時で御座いますよ、あの人が踊るつていひますからよつぽど心遣しようと思ひましたが、あの人のいふのに奥さんにはもう用事がすんでるからあとは手紙でいゝつて、奔あつさりと踊つちやひました』

『もう踊つたの？』

踊るんなら一寸遣してくれゝばよかつたのに――さう、巴は思つたのですけど、近頃體のいけなくなつた巴は、むさぼるやうに眠るのが習性になつてゐました。このことだけは流行の横波も大目に見てくれて、横波より先に床に入ることも、むそく起きることも自由に許されてゐたのでした。

この二階泉の別荘に招かれて來た程の人、そして巴が主人のゐない留守の家に日がけてこつそり呼んでやつた客人といふ客は、一日や二日くらゐではかゝ〳〵踊らうとするものはないのに、この主者はそれは別染のごく淺い人ではあつたにしても、如何にも事務的にさつさと切り上げて行つてしまつた。何だかうす氣味の悪いやうなそれは巴に一抹の疑ひと謎とを殘してさつた人でした。

京都の有名な某商店が、一夏をこの横波の別荘に弟子達を引きつれて滞在しながら、毎晩上げた候や扶子の、用事に起きの遅つた美しい柳もこの男には美術の観賞眼もたゞかして、一向見むきもせずりの駄弁を連発なんぞ、いつそ馬鹿にしてる人ではないかと思ふほど無礼な態度でした。

巴はいよ〳〵さて、眼の不が出來上るとはつきり定まつてしまふと、自分はそれがどんなに悔はしいものだらうかと、考へないてゐたきのふまでのその嬉しさは、何だかすつかり消えてなくなつてしまつたのでした。それはもうつまらない興味しか殘らなくなつてしまひました。

『私、何があんなに楽しみで、わざわざ東京くんだりからわん女人を呼んだのだらう？　自分の作品が來になつたからつて、たゞそれだけのことでしかありやしないのに――』

それに比べて見れはあの人は、あの青年は、玉名といふ男は、何だかしらないがもつと大きな興味をもつてゐるらしい、私見たいなブルジョアの不明夫人が、紙屑みに作り上げたものなんて――さうもいはなかつたけど――あの人は？　一體何を考へてゐる人なんだらう？

『奥様！』

けた、ましい聲を上げて飛ぶやうに廊の方から巴のゐる縁側目がけて駆けて來たのは別荘番の末吉でした。巴もはつとして立ち上がり、

『どうしたのよ、末吉、びつくりするぢやないの』

無のぬけたやうにぼんやりしてゐた巴の耳にこれはまた大げさな

『大變ですよ、今町できいて來たんですが、うちの旦那様の持つていらつしやる××炭鑛に火が入つたんですつて』

『いつ？　炭鑛に火が入つたつていふと？』

『ゆうべださうです、炭鑛の坑内にはガスがあります、それに火がついたんです、何しろ廻りは石炭です、埒まりませんや、今頃が火になつてしまひます、そこで働いてゐた何百人の鑛夫も一しよです』

『ぢゃ？　今頃も？　火の中に？』

『うちの旦那様わ、一晩のうちに何十萬といふ大損害でさあ、またうちの旦那の御機嫌がわるくなりまさあ、何につけかんにつけ、この別荘のお掃除のお小言も、一層めんみつになつて來ますあ、やれやれわしもまたたんとしかられなきやなんない』

いふだけいつてしまふと末吉はまた前うの方へ掃除でもしに行くつもりか立ち去らうとした。

（つゞく）

學校開始期も間近くなりましたから弊店では
廿五日より九月三日迄
御子供様の通學用靴の大賣出しを致します是非此の際
御買求めの程を願上ます

名畑靴店のスクールオプニングセール

▲ボーイ靴　サイズ八より十半
正價　二弗　特價　一弗四十五仙
二弗五十仙　一弗七十五仙
二弗七十五仙　一弗九十五仙

▲同　サイズ十一より十三
二弗二十五仙　一弗五十仙
二弗七十五仙　一弗七十仙
三弗　二弗
三弗　二弗

▲同　サイズ一より五半
バンコソール　二弗五十仙　一弗七十五仙
三弗　一弗九十五仙
裏二枚皮通し　三弗二十五仙　二弗二十五仙
三弗二十五仙　二弗二十五仙
三弗五十仙　二弗五十仙

▲ガール靴　サイズ五より十半
一弗三十五仙　九十五仙
二弗七十五仙　一弗二十五仙
サイズ　五より七半　一弗九十五仙　一弗四十五仙
同　八より十半　二弗二十五仙　一弗六十五仙
二弗四十五仙　一弗八十五仙

此の外在品全部
大見切賣致します

晩香坂市パウエル街三五六
名畑靴店
電話　ダグラス　五五三〇

日本米の破額大賣出し
期間　九月廿日迄
關取印　最上日本米　正味百斤入　大特價　三弗七十五仙
同　同　五十斤入　同　一弗九十仙
赤關取印　日本米　正味百斤入　同　三弗五十仙
同　同　五十斤入　同　一弗七十五仙
信用第一　品質本位
賣出し以來多大の御下命に預り厚く御禮申上ます
御蔭様にて大繁盛を極め　店員一同大車輪を以て活動致し居ります
儲には成らず共深刻なる不況時に際し　斯くも繁忙を蒙りし事を
衷心より感謝致ます
味がよくて　値段の安い『關取米』
何卒引續き御下命の程願上ます
地方よりの御注文は何卒送料共に必ず前金御送附願ます
醤油　特價賣出し中止
晩市パウエル街三六九
電話ダグラス九八一
前川商店

薪炭
マーリンウッドコンパニー
電話ハイ五六〇五
住宅ハイ一七八三オー

漁業用具一切
▲ヤソリンエンジン
▲テント、オーニング
VACラバブーツ
エドワード
リプセット
電話シー六〇三一
68 Water St. Vancouver, B. C.

雜書　雜誌
パウエル街三五七
新番號三四七
内田書籍店
電話シー六七一六
S. UCHIDA
347 Powell Street
Vancouver, B. C.

N.Y.K.
1404 - 4th Ave., Seattle, Wn.
日本郵船出帆廣告○印美府出帆
氷川丸（船名）（入港）九月八日（出帆）
○横濱丸　九月七日　九月二十日
日枝丸　九月十九日　十月六日
平安丸　十月三日　十月二十日
○靜岡丸　十月十七日　十一月三日
○○○○○
避寒は日本で
諸事經濟です
故國の親戚知己は貴様をお待ちかねでせう
往復には是非日本の船、郵船で
日本郵船會社シアトル支店
代理店
晩市　美市　B. W. Greer & Son Ltd.
Great Northern Railway

□御嗜好のハットは　品豊富の專門店から
男子用ハット專門店
東ヘスチングス街六一
ゴ・ヴィア商會
▲二弗四十五仙　三弗九十五仙
▲五弗　七弗五十仙
やゝさ物は賣つて居りません　廿二ケ年間經驗のハット店

男子衣類一切
晩市パウエル街貳貳九
松宮雜貨店
電話ダグラス貳壹壹參

高等　南京料理
日本人諸君の御來店を歡迎仕候
晩香坂市パウエル街二五二
新北京
電話シー五七七四　同三五一七

男子用　婦人用
春物新荷到着　時節柄大勉強にて御願致します
パウエル街三二九
電話ドグ一七四七
宮崎商店

世評の高き
グッドイアータイヤ
其外自動車附屬品一切大勉強で御用命に應じます
邦人唯一のグッドイアータイヤ
特約代理店
晩市アレキサンダー街ゴーア街角
日本オート
電話　ダグラス　二八九九

▲薪　炭▼
絶對鹽氣なし薪販賣
上等・石炭
晩香坂市東カドバ街九一〇
ローヤル薪炭會社
電話　ハイランド四三八三
ベービュー四二二二エル

パウエル街三三八
加藤靴店
電話シーモア八六一九
住宅　東カドバ街七九一
ハイ九二七エッキス

家具及び金物類一切
中古家具其外賣買
メーン街二二四電話ドグ一六三
舊太陽家具店跡
今田商店
今田兵一

電話シー四五三三
晩香坂市パウエル街三八〇
昭和倶樂部
事務所用電話ドグラス五五二三

荷物運搬は凡て確實
親切勉強で好評な
運送社へ
電話ハイ一五六六
パウエル街四五一

◉高等南京料理
コックは此の道の腕さゝで料理は貴様のお口に合ふやう
美味に調理　値段は大々的勉強
晩香坂市パウエル街三八二
新南京樓
電話シーモア七八七五

本の芽會句稿

南北生

ピクニックの時季が終れば、今度は其進備と、入り代り立ち替り攻め道具が多く、抽老は又、オリンピックに攻め立てられて疲勞困憊、――報の世時も、忘り勝なる淺夢し――秋からは、少し力を入れると、例によつて癖人の悪のやうなものを陶記して居く。

遥い月の出帰らぬ人に鍵をはづして寝る　扶三子
月見草見に出て月にてらされる　同
宵となりし近もまぢりて鶏頭は赤く　同
前日来のびされば一筋長き影をおき　同
死んだでもない蛾のジッとしてとりとめもない夜の机　同
咲けばちぢらるゝ庭のダリアは黄なり　同
電燈して遥い子を寝せる　同
雨はれの畑刻のわき寝かいてゐる　千曲
女こまかくあるく月夜の秘密　同
人それ〴〵に寝りて月見草の群　同
月夜の林檎林大きいの小さいの見ゐて　同
夏空の浮ゐて星の落ちる音山　同
雨の淋しい夜本を伏せたまゝ眠つて　同
風に草の葉はゆれてゐて子供泉りしてゐる　倫山
山の樹々少し色づきてさみしく　同
見知らぬ人で木かげ路からほゝ笑み来なさる　同
月かげる山の背を雲のかげ一つ大きく　同

『あじろ會』應募句

司月寮選

推薦六句

（到着順による）

蝶じつと日盛りの葉裏（ツッドファイバー）梅川
涼しい水盃に白い花のゆれ　同
ポプラ花咲き明るく陽さす畑に居る（ローズデール）蹴津浪
言ひたい事は云はずして別れ来て座つて居る　同
木もれ日強く一とゝろの雑草の花なぜ咲いてゐる　同
水ゆたかに流れ大きい渦や小さい渦　同

佳作十句

（到着順による）

色黒の子よく泳ぐなり（オーシャンフォールス）美津朗
しよぼ降る雨に萩の水にたれ（ツッドファイバー）梅川
草ぬれ伏して此の徑一杯に　同
夕陽に黄梅は紅をさした　同
木々の葉色夏もいぬらし　同
小さい雨蟬かに木々ぬれてゐる（ローズデール）蹴津浪
此の牧場草のどぼしく生等　同
つる物やう〳〵伸び長雨晴れ庭の今朝　同
踏む畑土やはらかく草のびてる　同
河面流るゝ灯影は對岸　同
噛み會ひの散歩であり墨絵の街路樹　居惘
遊びに凝つて葬頭る母が氣を揉んでる　同
夏の休みを游泳にひたり銅色の葉蓼　同
雑雨の辻に讃美歌の樂聲流れつゝ　同
少し黄ばむもわり大草にまろび寝のあと　司月寮
小鳥に投げし麸包屑捨つても見る手暑い　同
林檎小さきふさなりさがる窓昏前あります　同
朝乳はなれぬ仔猫借りに来る子に愛想してやり　同

戯曲　晴れ（三）

（晩春）

伊吹末弘

電話のベル鳴しくなる。

彰子。ハロー。（間）ゐゝわたしよ、わゝ毛利さんなの。（間）でもさゝ、行くの？　わゝそう、ぢやわたし行くわ、迎ひに来て下さるでせう？。（間）家の前でホーンを鳴らしてね。ぢや待つてゐるわさよなら。

彰子。毛利さんがドライブに行こうといふの。（と云ひつゝ光の前に戻つて来る）姉さん、そりやわたし色々の青年とドライブしたり、レネーやダンスに行くけれど姉さんがこんなやうな怪しい言葉も輝いて来ないの。それに第一わたしたち男の方と二人に出歩くのを、姉さんや第一世の人々が考へてゐる程深刻に考へないの。勿論男の方では或る目的を持つて誘ふてゐるし、中には随分ひどい女もゐるけれどそうやす〳〵とそん奇男の口に乗らないし、男の方でも次から〳〵（と新しい女性へ移つて行くので無愛なんて出来ないの。只だ遊べるうちに充分面白く愉快に遊ぶのよ。近頃の姉さんのやうに遠い日本で今頃は他の女と結婚してゐるやうな男を一心に想ふなんて、センチメンタルな心には決してなりたくないの。でもわたしだつてもし三好さんのやうな良い人から想はれたら、こんな生活をピッタリ止めるわ。再び電話のベル鳴る。彰子立つて行く。

彰子。ハロー。わたしよ。アラ伊さんなの。（間）でもわたし行けないわ。（間）ノー、デートなんか無いけれど、一寸うちの用事があるの、ぢや次の時ネ、グッド・バイ。

真子、聾子を見て、彰子ニッコリ笑ふ。

彰子。伊さんがどこかへドライブに行かうと云ふの、でも先約があるから駄目ネ、ハハ、、。表の方で自動車のホーン鳴り響く。

彰子。わら来たわ、ぢやわたし行つて来ます。で姉さん、さつき聾ちゃんが云つた三好さんの言葉や他の事思ひ合せて月村さんの事なんか思ひ切つて貞藏ネ。それに月村さんにはこつちにゐた以外の女の方も二、三わつたのよ。

彰子コンパクトを取り出し一寸顔を直してから出て行く。真子と聾子は彰子の朗かな後姿を見送つてゐる。

エンヂンの爆音遠くへ消え行く。

聾子。彰ちゃん、とても快活ですネ、わたしなんか一寸其似も出来さうにありませんわ。

真子。でも日本から来た娘さんだつて、彰子のやうに、バッバッと歩き廻る方も澤山あるわ。勿論聾ちゃんなんか純情な人だからそんな方にならないけれど――。

聾子。アラ、真子姉さん、あんなこと。

郵便配達夫、戸口に来る。郵便配達夫。郵便。（去る）

聾子。お手紙が来たやうです。聾子立つて表戸の所に至り、一通の手紙を持ちかへる。

聾子。お姉さま、日本からお手紙です。

真子。有難ふ。

真子は何氣なく手紙を受取つたが宛名を見た瞬間はつと落着きを失ひそ〳〵と封を切り瞬んで行くうちに、だん〳〵かなしい表情になるが、ついに耐へらなくなつて、テーブルに打ち臥すなりワッと聲を上げて泣き崩れる。（つゞく）

School Opening Sale

八月廿七日（土曜日）から九月三日（土曜日）まで

水の濕らぬ學校靴を
斯くもれ安く
御願ひ出來ます
學校靴の御仕度は
此チャンスに!!!

◇ボーイ用學校靴
八―十半　一、九五を一、六九
十一―十三半　二、二五を一、八五
一―五　二、五〇を一、九五
レッキー製（防水）
赤系縫　八―十半　二、五〇を一、九五
同　十一―十三　二、七五を二、二五
同　一―五半　二、九五を二、五〇
同　最上等品八―十半　三、五〇を二、四五
同　十一―十三半　四、二五を三、二五
同　一―五半

◇カレージボーイ向短靴
一―五半　三、九五を三、二五
五半―八　五、〇〇を三、七五

◇ガール用
五―七半、八―十半、十一―二　超特價
同上等品　八―十半、十一―二　種々
同上等品　五―七半　二、〇〇を一、九五
同　八―十半　二、二五を一、五〇
同　十一―二　二、七五を二、二五
同（大娘用）二半―六　二、九五を二、三五

◇婦人靴
黒ストラップ付　特價　二、五〇を一、九五
同　三、五〇を二、七五
同　四、九五を三、九五

◇男子用サンデー靴
黒長靴　三、七五を二、九五
同　五、七五を三、九五
同　六、五〇を五、五〇
黒短靴　三、七五を二、九五
同　五、〇〇を三、七五
同　六、〇〇を四、七五
同　七、五〇を五、九五
赤短靴　五、〇〇を二、九五

◇勞働靴
二、二五を一、九五
二、九五を二、五〇
三、九五を二、九五
五、〇〇を三、九五

其他ベビー靴一―四迄七五仙を三九仙に
ラバブーツやズイツパー等々
大勉強を以てお願ひ致します

晩市パウエル街二四四
小澤靴店
電話シーモア三七壹壹

上等薪炭
TYEE WOOD & COAL LTD
電話一三八二
夜間ハイランド六一六七
タイー薪炭商會
バウエル街一二九七

和洋御菓子
晩市バウエル街二三五
横山菓子店
電話シー六九四一

大工道具一切
晩市バウエル街三六八
秋山金物店
電話ドグ二三七

弊社は棺、柩車、自動車を完備し死体を調整し親切丁寧に火葬の御用に應じます
百十弗、百二十五弗、百三十五弗
百五十弗、百六十五弗、百七十五弗
百八十五弗、二百弗、二百二十五弗
右は當社の手敷料、火葬料棺（バレス自動車）及客自動車一臺無料
其他の自動車は自費
特に日本人には大勉強いたします
東へスチングス街壹貳參五
ベル葬儀社
電話ハイランド一五
Bell Funeral Parlor

品質上等保證付
二重袋―キユポン入
最上肥後特等白米
改正値段
百斤入　四、二五
五十斤入　二、二〇
取引は一切現金でお願ひします
營業品目錄進呈
晩市東へスチングス街六四七―九
株式會社
米屋商店
電話ハイ八八九エル

晩市メーン街壹貳壹
電話ダグラス五五五九
ターメー自轉車店

巨船
ジャパン　排水噸三九〇〇〇　總噸數二六〇〇〇
カナダ　排水噸三二〇〇〇　總噸數二二五〇〇
エシア　同　二五二〇〇　同　一六八〇〇
ロシヤ　同　二五二〇〇　同　一六八〇〇

△ピ・エス・エー四十五弗より八十弗
△コロンビア三十五弗以上各種
△ピアース七十弗
其他中古品
△十五弗以上種々
△三輪車八弗以上
カタログ無代進呈

專門醫師も驚く
漢方『中山胃腸藥』
の偉大なる効果
幾千年の昔より傳へられたる漢方藥中の名藥を從來の煎藥を改めて散藥とし、藥効を毫も變へない事に成功し、理想的胃腸藥として專門醫家の推奬せらるゝ妙藥であります
特にこの『山山胃腸藥』は胃潰瘍、胃痙攣、急性胃腸加答兒、消化不良等の症狀に奇蹟的偉効を奏するものであります
定價　五日分　一、〇〇

治病と回春の
漢藥『玄丹』
醫學博士　朝岡福太郎先生創製
慢性リンの治病内服藥として奏効的迅速なる上に連續服用するも絶對に副作用なく、殊に强精作用を伴ふ名藥です、同病者は一日も早く治病と回春の喜びを得られよ
玄丹　半ケ月分　五、〇〇

晩市パウエル街三三一
藥品　化粧品
新見商會
電話ダグラス壹貳壹貳

僅か十日で日本へ行かれる
快速
横濱へ十日間で
神戸へ十一日間で
長崎へ十二日間で

安全
何れも太平洋上の巨船です、船の上を走る樂れとは本社船へ乘つて初めて知る事實です
少し位の時化（シケ）では、ビク共致しません、婦人小供の旅行に特に安全です

出帆表
九月十日ルシア
九月廿四日シヤパン
十月八日エシア
十月廿二日カナダ

便利
船室は各船共最上の場所を選び清潔です
寢臺はスプリング附マットレスです
日本食の用意があります
谷船共日本人が乘組んでをります
少市より同賃金で連絡切符差上ます
三等の待遇は特に注意して居ります
今回特に日本人コック二名を乘船致させました、日本人のお客樣には純日本食を差上ます

詳細は下記へ照會願ひます
加奈陀太平洋汽船會社
J. J. FORSTER
Steamship General Passenger Agent
Vancouver, B. C.
SETO MORE
Pacific Passenger Agent
CANADIAN PACIFIC (Ocean Traffic

日本のスケッチ

東京日比谷公園所見

ビーシー州各漁區 先週の鮭製罐

下火になつて九万三千ケース

本年の總計七十八万

先週のビー・シー州各漁區鮭製罐總高は次の如し（單位ケース）

サカイ	八、八七四
スプリング	四、〇二三
スチール（ッド	九九
ブルーバック	四二二
コホ	一五、一一八
ピンク	二七、四〇五
チャム	三七、四二二
倉	九三、三五八

（一）フレザー河

サカイ	六、八〇〇
スプリング	三、一〇二
コホ	一、〇九七
ピンク	三、八〇一
チャム	七一七
倉	一五、四七六

（二）ナース河

サカイ	一〇九
コホ	五八八
ピンク	二三八
チャム	六〇
倉	九九五

（三）スキーナ河

サカイ	九八四
スプリング	六四
スチール（ッド	六五
コホ	一五、四九一
ピンク	七、五七七
チャム	八、一五八
倉	三三、三一九

（四）リバース・インレット

サカイ	二五四
スプリング	一
コホ	二九
ピンク	四〇一
チャム	一四四
倉	二、三五八

（五）スミス・インレット——なし

（六）第二區に共區

サカイ	一〇〇
スプリング	一六八
スチール（ッド	三三
コホ	三、二九七
ピンク	四、七九九
チャム	二七、四三七
倉	三五、八三三

（七）クイン・シャロット島

サカイ	一
スプリング	一三
コホ	一九四
ピンク	一、一五六
チャム	二四
倉	一、三七七

（八）第三區

サカイ	六二六
スプリング	六七五
ブルーバック	四六二
コホ	三三
ピンク	一九五、〇八二
チャム	一六七、六五〇
倉	四〇、〇七九

昨年同期（八月廿九日迄の分）の製罐高は次の如し

サカイ	二五九、八五二
スプリング	二三、一三九
スチール（ッド	七九二
ブルーバック	二三、七三二
コホ	四一、二二六
ピンク	一六七、六五〇
チャム	四〇、〇七九
倉	五五六、四七〇

從つて本年は、昨年よりも二十二萬二千五百七十八ケースの増産になつて居る

最近五ケ年の比較

最近五ケ年の鮭製罐高總計比較表は次の通りで、本年は平均以下になつて居る

一九二八	一、一六九、五三二
一九二九	七五五、八四〇
一九三〇	一、五七九、八九九
一九三一	五五六、四七〇
一九三二	七七九、〇四八
總計	四、八三八、七八八
五ケ年平均	九六七、七五八

サカイの五ケ年分比較

上記のうちサカイ次げを比較すれば次表の通りで、是れ亦本年は五ケ年間平均よりも一萬七千罐ばかり少い事になつて居る

一九二八	一九〇、九三五
一九二九	二六九、一六九
一九三〇	三九五、五四三
一九三一	一九三〇
一九三二	一九三一
一九三三	一九三二
總計	一、三七九、二五四
五ケ年平均	二七四、六五四

昨年よりも 増産

二十二万函

本年の鮭製罐分配加（ると）

サカイ	二五七、七六九
スプリング	六〇、二八〇
スチール（ッド	二三、五〇七
ブルーバック	七三、三六七
コホ	一九五、〇八二
ピンク	一六八、三五七
チャム	一六七、六五〇
倉	四〇、〇七九

昨年の鮭製罐高總計比較表は次の通り

サカイ	二五九、八五二
スプリング	二三、一三九
スチール（ッド	七九二
ブルーバック	二三、七三二
コホ	四一、二二六
ピンク	一六七、六五〇
チャム	四〇、〇七九
倉	五五六、四七〇

毎火曜日の夜

日本人の『健康相談所』

引續き診斷する

日本人健康相談所委員會は去る火曜日午後八時から体育館で開かれたが出席代表十八名あり、議長兵頭夫人が開會の挨拶に次いで左の如く諸報告があつた

（一）會務報告（小宮山夫人）——無料診斷を行ひたる事八回、來診者七十六名、二十名をロータリー・クリニクに紹介したが、一名肺結核と判明したのがたゞ一名下高原、内田兩ドクター及び久保千代子嬢と市の看護婦二名がいつも出勤された事を感謝する

（二）會計報告（重松夫人）——收入総計金三十一弗三十五仙、支出合計二十九弗七十三仙、殘金一弗六十二仙也

（三）加奈陀結核防止協會晩市支部代表委員報告（下高原夫人）——目下結核療養所新設の計畫がある事、日本人健康相談所が白人間に注目されてゐる事

（四）ブレー・グラウンド委員報告（渭水牧師）——市公園課長と會見目下新しい土地購入のパイローを通過せしめるの困難があるが申込んで置けば第一機會に實現されるだらうとの事、又土地を提供すれば、ヂャイロ協會が土地の整理や遊戯道具供給をなし市公園課で維持監督してくれるとの事、後者は實現が早い

（五）教育部委員報告（西河原夫人）——三新聞にお願ひして結核豫防や一般衛生に關する投書をした事五六回

◇

それから議事に入り次の諸件を協議した

（一）無料診斷は九月から毎週火曜日夜八時から行ふ事

（二）体育館は秋から冬にかけて運動やクラブ集會が毎夜あるため診斷所はペンダーとジャクソン街角東洋人病院に移すべく交渉の事

（三）來る九月六日夜は体育館で診斷を行ふ

（四）各團体はなるべく衛生講話を開いて衛生教育に努力する事等決議し、マカフィー嬢の講話ありて十時閉會

新西院佛教會

◇明後四日午後二時より當佛教會に於て林開教使の說教あり

◇尙說教後佛教婦人會主催にて本派佛教會便り

◇フェアビュ常例說教——明三日午後七時半よりフェアビュ佛教會で晩香坡、ステヴストン、新西院婦人會、本派佛教會が開かれ協議事項の外に渭水牧師の「青年の指導に就て」とデオルフ師の「第二世ダンス」に就ての講演がある

◇聯合日校教師會——明夜當教會で晩香坡、ステヴストン、新西院婦人會、日校教師會が開かれ協議事項の外に渭水牧師の「青年の指導に就て」とデオルフ師の「第二世ダンス」に就ての講演がある

◇ステヴストン佛教會定例說教——四日午後七時半より同會に於て有馬開教使より「天親菩薩の信仰」に就て說教あり

三街聖公會便り

◇傳道說教會——明土曜日午後八時よりマーポール語學校ホールにて開かる筈の傳道說教會は都合によりセルカーク街八八一四鈴木仙太郎氏宅にて開かれる、山崎、松本牧師を初め多くの信徒の感話や說教ある筈

◇幼稚園開始——晩三街、マーポール兩幼稚園共九月六日午前九時半より新學期開始す、尙新たに公立學校に入學する兒童は牧師同伴入學上の手續をする故午前八時半までに出來るだけ父母同伴幼稚園に集合されたし

◇日曜集會時間變更——夏期中午前九時であつた第三街日曜學校は來る日曜日より午前十時に變更され休會中の夕の禮禮は同じく七時半より再會される

◇記念會——明後四日午後三時半よりマーポール語學校ホールにて第八八二三金原義一氏宅にて去る日谷務ケ原飛行場にて不慮の災禍に遭ひ帝國軍人として職務の犧牲となられた義勇鈴木重利飛行士のために追悼記念會が開かれる

◇少年團例會——明三日午後七時マーポール語學校ホールにて第三街聖公會少年團マーポール班の例會が次の通り開かれる（一）研究『使徒信經』（二）討議『孝行の具体案に就て』（三）『運動と遊戯』なぞがある

女學生と大學生と ドチラが良く眠るか

前代未聞の安眠競爭

女學生の方が斷然勝つ

片や、その名も高い心理學者レーヤード博士の幕下コルゲート大學生達、片や、同じく心理學者クライン博士の麾下に集まつたスキヅモーア專門學校の女學生連、どつちの方がよく眠れるかといふ、前代未聞の競技が行はれました、その結果は、お菓子やその他の、含水炭素に富んだ物を盛んに食べた娘子軍の方が最も安らかな、そして最も氣持ちのよい睡眠を貪つたことにはネ起きたといふ元氣さです

◇

この參考資料の分類は、澤山に甘いものを食べた女學生程、一番得點が多く、また、女學生が男生より十五パーセントよく眠つた事を指示してをります、レーヤード博士の報告には、次の樣なことが書かれてあります——

「コーヒーや、キャンデーやで多量の含水炭素をとつた三十四人の女學生は、就寢に何等の困難もなく、なやましい夢をも見ない、そして斷然よい安眠がとれた、この理由は、含水炭素が迅速に、必要なるグリコーゲンを筋肉に支給するのと、休息に障碍となる筋肉の化學的狀態を減少するからだ」

◇

救世軍日本人部では創立匆々あらゆる困苦と戰ひつゝ、同胞社會に於て昨年來續發せる色々の緊急問題に對し善く對應善處し來れるが此際更に陣容を改めて前進する事となり、有志の贊助を得て、救世軍日本人部後援會を設け持久戰を張る事となつた

バウエル街二四四
小澤靴店
電話シー三七一一
住宅ハイ二五八六エキス

新着品御案内
◎極上一粒選の新豆類が參りました
一、小豆　大粒三斤　二十五仙
一、空豆　同　二十五仙
一、大豆　同　同
一、黑豆　同　同
一、丸鴉豆　同　同
一、金時豆　同　同
一、白豆　小粒六斤　二十五仙
一、白豆　一斤入　十五仙
●美味しいサツマ芋　三斤　廿五仙
バウエル街二六九
香村商店
電話ドグラス二

ルーコ　キマ
薪炭
パウエル街一二五九
パウエル薪炭會社
電話ハイ三九二七
夜間ハイ一四四四アール

和洋雜貨食料品卸小賣
晩市バウエル街七八八
近江屋商店
電話ハイ一二三六

コロンビアマッチ
を御試用され、上等の眞直な木目の木で造られ頭部は固く附着して居ますから外のマッチの樣に飛んでしまふ樣なことはありません、火附が好く充分滿足を得られます
家庭サイズ四百本入
ボケット五十本入
晩市及ヴィクトリア
スミス・デビッドソン・エンド・ライト會社
SMITH DAVIDSON & WRIGHT, LIMITED

和洋雜貨食料品
東洋商業會社
P.O. Box 46, Port Essington, B.C.
主在大橋松次郎

先祖傳來名灸
丹に骨つぎ筋違ひ
小供のカンの灸
晩市バウエル街六一七
鎌倉
電話ハイ三〇六八ワイ

バウエル街二四四
小澤靴店
電話シー三七一一
住宅ハイ二五八六エキス

新着品御案内
◎極上一粒選の新豆類が參りました
一、小豆　大粒三斤　二十五仙
一、空豆　同　同
一、大豆　同　同
一、黑豆　同　同
一、丸鴉豆　同　同
一、金時豆　同　同
一、白豆　小粒六斤　二十五仙
一、白豆　一斤入　十五仙
●美味しいサツマ芋　三斤　廿五仙
バウエル街二六九
香村商店
電話ドグラス二

Manufacturers Life
長期養老保險
家族保護と老後の安全を併せ望む人には掛金の安い保險を御勸めします
例へば七十才受取で千弗に對する掛金は
二十五才　二十三弗三十仙
三十才　二十六弗六十仙
三十五才　三十弗六十仙
四十才　三十六弗三十仙
五十才　五十七弗四十仙
晩市メーン街一八七
代理人信夫三郎
代理人後藤均平
マニュファクチャラースライフ生命保險會社
電話ダグ二八三

大勉強
晩市バウエル街一六八
天野運送舍
杉山新吉
電話ダグラス三〇五九

日本行汽船切符直接販賣
移民官手續、渭州渡航證明
妻子及使用人呼寄手續
諸願屆代書一般代理業
晩香坡市バウエル街一〇三
竹内事務所
竹内藤吉
電話ツリニチー三六三三　自宅ハイ二九一三エル

「ザ・マウスピース」
ワーレン・ウイリアム、ンドニー・ノオックス
アリス・マクマホン出演
ニウヨークの最も有名な或る刑事辯護士の生活内幕物語
△チックゼール滑稽畫
△テリータウン漫畫
△ジョン・ビー・メッドバレーの殺戮旅行滑稽畫
△ビーコン・トオックス・ニュース
入場料一弗（土曜日以外毎日午後六時以後廿五仙子供十仙）
婦人無料入場（土曜日以外毎日午後六時以後普通入場料を支拂ひの一人と同伴の場合は入場無料）
西（スチングス街キャロル街近く）
ビーコン劇場

▽薬下しに＝小兒解毒散（五十仙一弗）ビルッ丸（一弗卅仙五弗）ドクトリ膏（五十仙）
▽風邪樂は＝安くて良くきく弊店のを
▽ダウンナリメン（三弗）＝呼吸器新特藥
▽アイット（三弗）＝安全なやせる藥
オクスリ化粧品
ワタマン万年筆
文化商會
バウエル街二五〇電話シー四〇八七

一階建貸家
場所ステブストン最良の地
家賃は極安く貸します
階下は理髮店に最も適す
水原代理事務所

日本行船切符販賣
東（スチングス街二〇八
電話シーモア三四四七

船切符販賣
日本郵船、シービアール、アメリカンライン
日本行汽船切符直接販賣所
九月▲クリヴランド　三日▲氷川丸　八日▲ロシア　十日
▲再渡航證明、移民官手續、妻子及使用人呼寄手續
▲出生、死亡、婚姻等届書、加奈陀政府出生届手續
▲歸化證にて當國旅券下附及妻子同伴手續、其他一般代理
晩香坡市バウエル街二三五
日本郵船會社
晩香坡船客係
中山義一事務所
電話ドグ三九四　住宅ハイ二三〇七アール

ヘー中將 明朝着晩

救世軍便り

故大山ミヨ子夫人の追悼會を催す

本春加奈陀、濠洲、ニウジーランド諸國を巡視せる救世軍のヒギンス大將はロンドン本營歸還後、世界の八十三ケ國に跨る全軍の陣容と世界現今の敎勢と經濟問題とに關し最高幹部と共に具に考究審議の結果、積極的に緊縮主義を斷行し過去二ケ月間世界の全軍に亙りて大改革を行ひしが加奈陀にても過去六十年間東西二軍團に分れ居りしが去る七月西部軍團を廢し、東部軍團司令部をして加奈陀全國とアラスカとニウ・フアウンドランドの三大國を在トロント司令長官ジェームス・ヘー中將の管轄とした

◇

此の大改革により一時に管區の大膨脹をなせる司令部は全軍檢閲の必要上、西部加奈陀の軍人及軍友慰問の爲めヘー中將は夫人及びマンヂー參軍同伴來西の筈であり明朝九時シー・ピー列車にて着晩の豫定である、因に中將は約半月の間南部及中部ピー・シー州の各陣地を訪問後本月十六日東行の筈である

◇

この參考資料の分類は、澤山に甘いものを食べた女學生程、一番得點が多く、また、女學生が男生より十五パーセントよく眠つた事を指示してをります、レーヤード博士の報告には、次の樣なことが書かれてあります——

「コーヒーや、キャンデーやで多量の含水炭素をとつた三十四人の女學生は、就寢に何等の困難もなく、なやましい夢をも見ない、そして斷然よい安眠がとれた、この理由は、含水炭素が迅速に、必要なるグリコーゲンを筋肉に支給するのと、休息に障碍となる筋肉の化學的狀態を減少するからだ」

電燈下で戰つて 朝日軍が敗る

リーグ爭覇第三回戰 昨夜アボツツ軍と四對九

◇ターミナル・リーグ戰に於て最初の二回を續けて快勝した朝日軍は昨夜アスレチック・パークの電燈下でアボツツフォード軍と第三回戰を敢行、この戰ひで勝ては朝日が今年度リーグの王冠を占めるとの事ふので多數の日本人が定刻前から續々詰め掛けたが最後の日迄なく敗退、朝日軍ひは二對一となつた

アボツツ軍先づ一點

◇試合は八時十五分電燈下でアボツツ攻で火蓋を切つたが觀衆約一千、場内より試合の模樣がウヂで刻々放送されて大騷、朝日は四原を投手に送りア軍はエールを對峙させたがア軍先づ初回表二死後ソボルクナが左翼へ二塁打しウイケットの左翼ヒットで一點を先取した

◇朝日名けて月ず二回裏朝日村が二塁失で生き暴投で二塁まで進み捕手暴投で三塁にまで進んだが四原の左翼フライで辛命に走つた中村は左翼手の捕球で本塁に憤死最初の得點のチャンスを逸した

朝日追ひ越す

◇アボツツは四原投手の高飛を利用し三回表メンドロー死球、二死後にレロック四球で生きれば續くジオンソンの三塁ゴロを田中一塁へ悪投して一點、幸敵功投手に立つたがピットの三塁ヒットで一點を加へ（合計三點）を奪つた

◇第四にア軍のスヤを狙つて暗た朝日は四回表猛攻撃に出でゴ田中死球を受け一塁に倒れたが藤ん若拍手に送られて田中、二塁を盗めば安打イヤナリ中堅へ痛快なヒットを飛ばして朝日ツアン踏り上がつて大熱狂、次いで中村の三塁ゴロで田中本塁へ走れば捕手隊を後ゲ一點を奪ひ得の勝敗

◇五回表晩に入り朝日は投手の女投で一點を奪ひ得の女投で一點を奪ひ得の女投で一點を奪ひ得

花の東京（86）

菊池寛

反撥（五）

あいは、何か不平顔なにでもすの上。

『おからう。酔ひつぶれておしまひよ、僕が引き受けるから。』

ヤルさんは、嬉しさうに、心酌をした。自分は、この人を少しもすきではない。たゞ嫌つてゐないといふだけだ。しかし、そんな事は、どうでもいゝと思つた。たゞ良一に反撥するだけに、誰かに自分を見れてやればいゝんだと思つた。良一以外の男性なれば、誰だつていゝんだとあいは思つてゐた。

さう思ひながらも、暗い陰氣な重くるしい氣持になるのを、どうしてもどうすることも出來なかつた。彼女は、その氣持を拂ひのけやうとして、めちやくちやに、杯を重ねた。

彼女は、はんどうに酔つてしまつた。眼の前の杯や、お銚子がクル〳〵と廻り出した。

『ね、僕はほんとうに、君がすきなんだよ。はんどうに君を愛してゐるんだよ。』

あいは、男性の手が自分の體身にまつはつて來るのを感じた。たゞ、自分の顔に近づいて來る男の顔が、蒼白い良一の顔に見えて、抵抗がなかつた。

『おたし、今夜はたんといたゞきも、温ちやすられるやうに、ヤルさんの後から歩いた。

女郎のいき水蛍燈の光を避けて、來てはならない所（來たやうな、暗い不安に囚はれて、あいは驚愕して立つてゐた。

出迎へた女中は、ヤルさんの姿を見ると

『まあ、お久しぶり、さあ、どうぞ。お上りなさいませ、おやお連さまも。いらつしやいませ！』

あいの姿を見つけて、女中は故意めて挨拶した。その女中の最初の一べつに、好奇心とも侮蔑とも解すべき色が、うごいてゐるのをあいは、見のがさなかつた。

（どうせ、どう思はれてもいゝんだ！）と、あいは思つた。

よく拭き込んだ長い廊下が、あいの眼の前につゞいてゐた。

突き當りの襖をあけて、狹いけれども庭に面した、こぢんまりとした部屋に通された。

『暗くなつたね。』

『いゝね、何かはらすむ酔かでございますよ。』

と、女中が座布團をしく、菓子を取りに行かうとするのに

『お酒、君は遠いから、何でもいゝ』

『かしこまりました。』

と、いつて女中は去つた。

暗い廊下から小庭の燈籠の灯と植込の木の蔭が見えた。あいはすつかり憂鬱になつてゐた。

（貴君めちやくちやにしたでせう。その代り君もめちやくちやになつてやるの。）

あいは、ぼゞ銀座に殘して來た良一に心の中で挑戰してゐた。

『何年考へてゐるの、もつとこちらへお寄り。』

と、ヤルさんは、心配さうにあいの横顔を、のぞき込んだ。

はやく、お酒を飲まなければ、とても收はれないやうな氣持だつた。

すゞ酒が來た。女中は、氣をきかして去つた。

▼バウエル街三五七▲

特製もなか

鈴木菓子店

雜誌

電話シー七九三五

◇新作小唄◇

殆んど正しい

新しい手帳をこれ見よがしに小脇に抱へて學校から歸つた健ちやん

『お母さん、これ御覧よ』

と嬉しさ顔

『よかつたねね、なんの御褒美？』

『駝鳥の脚は何本かと先生が聞いたから、僕三本と答へたんだ。』

『だつて駝鳥の脚は二本きりぢやないの。』

『でも、組中の皆んなが四本だつていつたから、僕の答へが一番だつたんだ。』

肝膽相照らず

『私はあまりものを云はない方だから、指を動かすだけで呼ぶことがありますよ』

と主婦は新しい女中に嚴かに言渡した。

『それは大變結構です。』と女中も負けさうに『私もあまりものを云はない方だから、もし私が頭を振つたら、行かないといふことだと決めて下さい』

借りがある

『君、洋服屋のいゝのを知らんかね』

『知つてるよ。僕の名と住所をいつてくれなければ紹介してやらう』

一ヒ目で判る

『今日は珍らしく顔を洗つたなあ。』

『これは圖星だ、しかし、何うして判つたらう。』

『首が黑いや。』

共進會開催とユニオン魚店のスペシアル（今週中）

不況は益々深刻化し一般世人と共に各商店は如何にして此の一大難事を切り抜けるかといふ事が目下の急務であります、弊店にては夫れこそ『ソロバン』なしの安價にて左記の品を社會奉仕致しますから何卒御愛顧の程御願ひ申上ます

◇ブロークンビスケット　十二斤入上等品　八十五仙
◇メキスキャンデー　一斤　十一仙
◇素麺（友白髮）　一斤　十一仙
◇椎茸　一袋　十仙
◇便所紙（七個入）　一包　二十一仙

晩市バウエル街四五七
薄利多賣　顧客本位
ユニオン魚店
電話ハイ三三六＝五四九

自人專門紹介並に通譯
其他代理業一切
バウエル街二四五
電話ドグ五五八八
自宅ハイ三三五五エルー
濱岸事務所

NEW CROP
Buckingham
FINE CUT
PHILIP MORRIS & CO. LIMITED

新收穫
卷タバコ用最上の細刻みです
十五仙包、二十仙包、又はピタパック鑵入もあります
飛行機カードを集めて下さい、いろ〳〵な景色があります

視力檢定
眼鏡調製
（ステングス街記念塔前ドミニオン建物内二〇二）
視力專門醫　ノックス・ハンプリー
平山滿
電話シーモア七六〇三
診察時間　午前九時より午後六時まで

洋和雜貨食料品
漁船金具一切
ボートエシントン郵函二七
亀田商店
P. O. Box 27
Port Essington, B. C.

バウエル街二〇六
大倉洗濯所
事務所　電話ドグラス五五六八
工場　ランスダウン街一六〇
電話フエア一二一

石炭並に運送業
電話はシー八六三七ホー
バウエル街九七番
ロール販賣　タバコ果物
小宮商店

ミションヘネー客自動車
晩香坡市間定期
晩市發　午前十時半　午後二時　五時　七時半
ミション發　午前八時　午後一時半　五時　十時
週末特別乘車賃往復一弗九十五仙
Mission-Haney-Vancouver Stage
晩市キャロル街四四四ウエストホテル内
電話シーモア九四〇一
ミション電話一三七

紙張
ペンタ塗、家屋修繕並に家具類の製作等に安價にて應じ御知らせ次第早速無料見積りに參ります
晩市バウエル街一二二半
淺江家具製作所
電話ハイ四四七二アール

J. W. KELLY PIANO CO.
ヴイクターが
提供する
△三十三年式ラヂオ＝到着
△ラヂオ界空前の驚異
パリー、シドニイ、モスコー、ブエノス、アイレス其の他世界の到る所から航海中の巨船から、ポリスの召集を……
ヴイクター短波及び長波ラヂオに依つて聞かれよ！
十一チユブ付＝定價　百五十九弗五十仙
△最新式シユバーヘツトロダイン・ラヂオ
十二チユブ付＝定價　百八十九弗五十仙
○三十二年式ラヂオ大特價提供中
晩市グランビル街六五七
日本人代理　露木正夫
西第四街二三五二　電話ペピウ七八〇二

石炭販賣
更生の
前川運送舍
バウエル街三四四　電話シーモア七六六四
お安く願ひます

鶴龜印白味噌
飛切特等特約一手販賣
晩香坡市バウエル街三三七
蛭崎商店
電話ドグラス九九一

OVALTINE
熟睡を望まれる方は
就床前溫かい
オヴアルチンを
カツプに一杯お飲みなさい
必らず熟睡を得られます
オヴアルチンは最新發見の新鮮な卵や酵素純良な牛乳の科學的集成物で精力と活動力の建設劑です
五十仙入　七十五仙入
一弗廿五仙入　四弗五十仙入
密封容器入にて各藥店に販賣して居ります

NOW!
ASCO
AT ALL DRUGGISTS 35¢
効果的確なアスコー
一寸した頭痛や痛み風引又は神經痛リウマチスたるを問はずアスコーは即効を著します
アスコーは萬能藥ではありませんが前記諸病に對して卓越した効能を有します
前記諸病に御苦しみの方は他の何の藥にも失望しても一度アスコーを御使用下さい必ず御滿足を與へます
アスコーは完成された理想藥です
バウエル街。パウエル藥店　外諸藥店にあり

Fuji Chop Suey
高等支那御料理
晩市バウエル街一二二半
富士チヤイスプ
電話シー三七〇四五一
ニニ八四一チニリツ

新古買賣
及金物類
東カドバ街一五七
森山家具店
電話シー三七七二
住宅東カドバ街七三七
ハイ一二〇二エキス

マキ、コール
時節柄特價提供
毎日の炊事用＝冬の御用意に
マキは山から直接運搬するので
水に浸したるものでなく經濟です
ヴイクトリア
薪炭會社
電話ハイ一四三八エル

日本行汽船切符取次仕り候
雜貨食料品
エキスプレス
晩市バウエル街四五三
郵函一二六四
電話ハイ四八九
堀善商店

各種ケーキ類
特に日本人向きに調製致します
洋菓子類一切製造
晩市内は多少に拘らず配達します
パウエル街三四二
パウエルベーカリー
布田惣一
電話ダグラス五五三一
自宅マーボール六〇七エル

Exclusive Ambulance Service
上等の病院車にて病人の御用命に應じます、附添人は總て老練なる適任者と助手を有してをります
本社は特にアンブランスの御用のみに應じます
セント・ジョン・アムブランス組合
西第十三街五三六
電話フエヤモント八〇

内外食料品
晩香坡市バウエル街二二〇〇
岩本商店
電話ハイランド三六九八

金物類は一切大勉強
にて御用命に應じます何卒お引立を願ひます
ビー金物店
晩香坡市バウエル街二二〇
電話ダグラス五五三六

◇生魚肉類
◇野菜類　和洋食洋品
◇日本菓子等種々
晩市バウエル街四七五
薄利多賣　顧客本位
ユニオン魚店
電話ハイ三三六＝五四九

醫士
林弼臣廣告

專門　挫骨、打撲傷、斬傷、腫物、筋痛るいれき、瘻漏、火傷殊に打撲關節の痛み等は如何なる重症と雖も根治し猶接骨の技術に就ては既に日本人各位御熟知の事に候

東ベンダー街九二　電話シーモア三六二七

上圖の通り左股を挫折困難致し居りし處林醫士の治療を受け數週間にて完全に快癒し喜んでゐます

雨森林藏

小生儀過つて高サ約十尺のハツチの中に落ち込み右の手首を折骨し四週間にして全治致し大に喜び居り候
就ては林醫士の技術の優秀なるを皆樣に紙上を以て御傳へし怪我の場合は速に同醫士に治療を受けられん事を御勸め致します

ステヴストン　ガルフヂョヂ・キャナリー
山本巖（十八歳）

次女菊枝右腕をクジきて治療に困難して居りましたが林弼臣醫師の手當により三週間で全治したことを喜び御披露致します

晩市バウエル街二四三
狩谷五郎吉

息康男（四才）儀遊戯中足部に負傷し林醫師の治療を受けし處短時日に快癒しましたので感謝の意を表明します

森下治一郎

幕末秘帖

百鬼夜行

（連載第上演）

悟道軒圓玉作

（九九回連載）

（第百五十四回）

官軍と彰義隊

官軍は一日も早く上野に兵をむけると申すものが多い、それを高橋先生が左程めて平和のうちに解散させやうとした、かうなると彰義隊の方では官軍を軽く見てわれ〳〵の勇氣におそれを出さぬものであらうと知つてゐた、それ故官軍と見ると暴行いたす、ために官軍はますゝ彰義隊を憎む出せと申し張する者が多くなつた、それを高橋先生が頭ごなしに抑へてゐると、これは彰義隊の勇氣をおそれるゆゑではない、なるべくおだやかに穏便に解散させむものとの意思、とこゝに勝海の出来た彰義隊の頭取、藤澤成一郎が単身陸軍にむかひ成「どうやら官軍は兵をこの山にむけるやうであるが軍になりますか」

義「軍とは聞いて成「軍とするはかねての覚悟、もう兵が出るか出に居るものは腕を左で、待ちうけて居る」

成「それは無謀なことだな、無駄な事をうすなこの山にて勝敗をとり官軍を敵として戦へばとて勝利を得ることはなるまい、それに奥羽公には水戸と退居いたされた、されば我々がこれに居るも無益のことと思ふ」

義「これは意外なことを聞くものでござる、奥羽公は退去なされたにも世上との山には輪王寺の宮様もお在ます、されはその御身代として多くの志士もこの山に居られる、藤澤さん、あんたは官軍にふそれてこの山を捕きなさるか」

成「いや、たゞ今も申す如くこれにて官軍と戦うは不利益である」

義「それはわしも存じてゐる、しかし細川家がひそかに彰義隊に欺を通じゐる、戦ひにならばこれが味方をいたすは必定、また江戸山中の諸所に屯集いたしゐる浪士など諸家の浪人もこの山に梅野どざろかは必ず彰義隊のために力を添ゐるに相違ない」

成「それはあなたの考へが違うてもよろしくなきためまた吾々藩士の者にて藩のために死せむものと決心いたし居るものは多くはあるまい、よつてこれは今の内に解散して宮様を官軍の本營にお送り申し上げたがよろしからうと思ふ」

しかし吾々は江戸を退去して奥州に拳り会津の手に属して一働きいたす」

義「藤澤さん、あんたは腰が抜け居つたか、彰義隊の頭取にあんたのやうな腰抜け武士が居つては士氣を沮喪する、この山を下んなさい、いくら書いても、云へない思ひ下ばかりへ、なれてゐる」

成「地獄は死ぬことについてはそれを抱く者ではござらぬ、しかし犬死はいたしたくない、よつてこの山を下る」

かういつたが藤澤成一郎は上野を下つて武州秩父に拳り、振武隊といふ一隊を編成してあれから宇都宮に行き戸田の長を合し、また大鳥圭介者について戦ひましたがこの戦利あらず終に降伏いたした後に、藤澤成一郎は上野に居つた、彰義隊の頭取にあんたのやうな腰抜け武士が居つては士氣を沮喪する、この山を下んなさい、いくら書いても、云へない思ひ下ばかりへ、なれてゐる

やかに解散させむものとの意思、とこゝに勝海の出来た彰義隊の頭取藤澤成一郎が単身陸軍にむかひ成「どうやら官軍は兵をこの山にむけるやうであるが軍になりますか」

義「軍とは聞いて成「軍とするはかねての覚悟、もう兵が出るか出に居るものは腕を左で、待ちうけて居る」

成「それは無謀なことだな、無駄な事をうすなこの山にて勝敗をとり官軍を敵として戦へばとて勝利を得ることはなるまい、それに奥羽公は水戸と退居いたされた、されば我々がこれに居るも無益のことと思ふ」

義「これは意外なことを聞くものでござる、奥羽公は退去なされたにも世上との山には輪王寺の宮様もお在ます、されはその御身代として多くの志士もこの山に居られる、藤澤さん、あんたは官軍にふそれてこの山を捕きなさるか」

成「いや、たゞ今も申す如くこれにて官軍と戦うは不利益である」

義「それはわしも存じてゐる、しかし細川家がひそかに彰義隊に欺を通じゐる、戦ひにならばこれが味方をいたすは必定、また江戸山中の諸所に屯集いたしゐる浪士など諸家の浪人もこの山に梅野どざろかは必ず彰義隊のために力を添ゐるに相違ない」

成「それはあなたの考へが違うてもよろしくなきためまた吾々藩士の者にて藩のために死せむものと決心いたし居るものは多くはあるまい、よつてこれは今の内に解散して宮様を官軍の本營にお送り申し上げたがよろしからうと思ふ」

しかし吾々は江戸を退去して奥州に拳り会津の手に属して一働きいたす」

義「藤澤さん、あんたは腰が抜け居つたか、彰義隊の頭取にあんたのやうな腰抜け武士が居つては士氣を沮喪する、この山を下んなさい、いくら書いても、云へない思ひ下ばかりへ、なれてゐる」

成「地獄は死ぬことについてはそれを抱く者ではござらぬ、しかし犬死はいたしたくない、よつてこの山を下る」

かういつたが藤澤成一郎は上野を下つて武州秩父に拳り、振武隊といふ一隊を編成してあれから宇都宮に行き戸田の長を合し、また大鳥圭介者について戦ひましたがこの戦利あらず終に降伏いたした後に、藤澤成一郎は上野に居つた、彰義隊の頭取にあんたのやうな腰抜け武士が居つては士氣を沮喪する、この山を下んなさい、いくら書いても、云へない思ひ下ばかりへ、なれてゐる

○

都々逸

七分三分に、時計と坊の、あくびを見てゐる、針仕事

○

樂の調合

公認 パウエル街三九九 電話シー七五〇二

パウエル藥店

ショウを右幅の黄色の藥店

Powell St. Vancouver, B.C.

Powell Drug Co.

For eczema and all Skin and Blood Troubles

△ツルーブラッドは血液を完全に清浄しエクゼマや其他血液の不純より来る皮膚病を治癒します

△パックレースオイントメントを同時に外部より使用すれば効果も亦より迅速に顕はれます

ツルーブラッド 一五十仙 オイントメント 一弗

最寄りの藥舗でお勝め下さい

▼エクゼマや皮膚病血液の故障には

新古家具一切

メーン街二三三

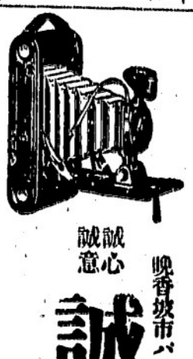
竹内家具店

電話ダグ五五六七

アレキサンダー街六六二

富士洗濯所

電話 ハイ九九



仏の土産 悩み

◎最新治〇劑 定價三弗八十仙

ブラオン銀ケンゴール

慢性、急性、婦人用

◎眞空水治器 定價四弗五十仙

◎文研の胚芽 定價一弗五十仙

鮮明迅速 寫眞現像燒付

誠心堂

誠心誠意

晩香坂市パウエル街二四九

電話シーモア四八八四

249 Powell St. Vancouver.

石炭販賣 誠心堂内

伊吹運送社

パウエル街二四九 電話シー四八八四自宅ドグ四六七四エキス

ハヤミのコールを

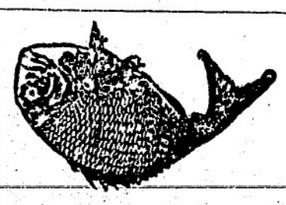
ハヤミのコールは品質が良いと評判です

配達は迅速、電話にて御注文さい

晩香坂市ゴーア街一二八

速水

電話シーモア四一貳壹 住宅ハイ二三七二エル



前川魚肉店

パウエル街三三三

電話ダグ三八六八 同住宅ドグ四七八七アール

ビーシー魚店

生魚

パウエル街二五三

電話ダグラス二七八八

岸本商店

和洋雜貨食料品 漁船用具類一切

ポートエシントン郵便三二

P.O. Box 31 Port Essington, B.C.

魚肉類 青物類 カマボコ 和洋食料品

茶木魚店

パウエル街二六二

電話ドグラス五五四二

かまぼこ 製造販賣

千鳥

パウエル街二二九

電話ドグ五五七八 縁田玉子

樂々

ゴーア街一二〇

電話ダグ二七〇六

金太郎

會席御料理

並に御食事は毎朝十時より御用命に應じます

パウエル街三二二

電話シーモア二〇〇三

林家

すし丼物一切

其他御料理お好みに應じます

パウエル街四四一

電話ハイ一九九

天狗

鍋燒うどん、そば、すし、どんぶり物一切出前致します

パウエル街二五〇

電話シー三五三八

新喜樂

氷 ところてん すし 丼物一切、田樂豆腐 御料理色々、めし

パウエル街四二一

電話ハイランド三七八

吉野

御手輕御料理

アレキサンダー街三六二

電話ダグラス七二三

鈴蘭

パウエル街三三三

電話ダグラス五五一五

錦州亭

おめし 朝七時半より 御一人前廿仙 丼物其他も格安に御需に應じます

晩市パウエル街二三七半

電話ツリニティー一九〇 岩崎久子

宮崎豆腐店

鳥類卵 豆腐類 種々御注文に應じます

晩市ゴーア街二二六

電話ドグラス四六七三エル

渡邊商店

和洋食料品一切 並に運送業

東カドバ街六二七

電話ハイ五二〇八アール

時節柄總ての印刷物を格安で御注文に應じます

◇名刺、書簡用紙、狀袋、荷札

◇ステートメント、ビルヘッド、テケツ

◇ポンチカード、レーベル、ゴム印

◇商品目錄、値段表

其他何品に限らず御希望に應じ迅速に作製致します

ドミニオン及ウエスターン セールスブツク取次販賣

晩市東カドバ街二二三—二二五

大陸日報社 印刷部

電話 ダグラス五五参参

レコード ビクターラヂオ 蓄音機

パウエル街三〇一

大正堂

電話ダグラス五五

蓄膿症内服藥

チクノール錠

最も信用あるクスリは

斯る症狀に惱む人に

蓄膿症、中耳炎、鼻加答兒、鼻汁過多

腦神經の攪亂者、頭腦能率の破壞者たる耳鼻疾患を不快なる手術に依らず内服に依つて簡單明快に而も徹底的に治療し得るチクノール錠は「耳鼻病者の福音」として數多實驗者の絶讃を得て居ります

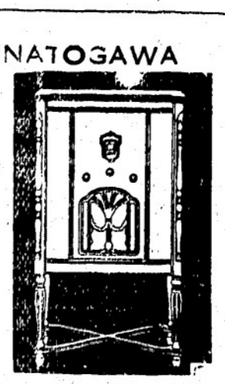
緩下劑 **ラキサトール** LAXATOL

ラキサトールは少量にて効を奏し無味無臭でありますから婦人、小兒も嫌惡する事なく又服用が簡單で副作絶無であります、排便は緩和され習慣性が無いので常習便秘者にとつて理想的の下劑であります

パウエル街三〇一

正堂

電話ダグラス五五



洗濯機 冷藏庫 ラヂオ なら

SHIGA & MINATOGAWA

専門店 志賀湊川商會へ

合資會社 **志賀、湊川商會**

ラヂオ、洗濯機、電氣冷藏器

パウエル街五六八 電話ハイ一一八九

男女着類一切

澁谷商店

パウエル街三七四—三七八 電話ダグ五五二五

日本郵船 C.P.R. アメリカンライン 日本行船切符 C.P. Express Moneyorder 販賣代理店 横濱正金銀行預金 送金無手數料取扱

米精 新西院市 和洋食料雜貨

西口商店

電話 書壹六一—一八八五 自宅九〇九エッキス

紙類及文房具卸商

晩市ホーマー街九九六 電話ツリニティー二五三一

COLUMBIA PAPER CO. LTD.

諸種製材

御入用の節は日本人販賣人 山崎又は塚に御面談下さゝ

新西院

モハーク製材所

Mohawk Lumber Co. New Westminster, B.C.

御なじみ深い スター劇場で 百パーセント 發聲映畫を

△割安の値段で手近で便利なスター劇場へ御光來下さい

メーン街三三〇

スター劇場

大人一人十仙 同二人十五仙 子供五仙

但し大人は土曜日と祭日は從前通り

▲南京御料理

午前十時より午前四時まで開店します

出前は迅速 多少に拘らず何時でもお届けいたします

晩香坂市パウエル街三二八

日光酒樓

電話シーモア五五二七

非常時に鑑みて 武裝の警官隊

全國的に配置の計畫

大都市は百名以上を一團

内務省警保局は最近、社會不安の増加に伴ひ不穏分子の突發、農民運動、勞働運動等の激化、其他各種集團運動が見もすれば暴徒化し直接行動に訴へて目的を達せんとする傾向あるに鑑み之が取締に當り、特に警官に武裝を施し、警官に對しても必要の武裝を與へ、出動の際は武裝を加へ、先づ各府縣警察部内數箇所に對する警官隊を編成し、常に此處に起居せしめて激変なる事態に備へ、之は從來警察を單に警官として派出所勤務と捕縛を主とする傾向あり、非常時に際し非常警察に依り治安の維持を期する爲、警官隊を編成してゐた我國警察制度に於いては劃期的改革と見られるものである

◇

之と共に警保局では過般の五・一五事件其他類似せざる突發事件或は大災の如き非常事態に際して警官の非常動員を行ひ治安維持に遺憾なきを期するため新に全國各府縣警察部に對する非常召集並びに非常警備に關する規定を定め、内務大臣閣令を以て各地方長官に示達するに決定した、之に依れば警保局長は内務大臣の命を承け各地方長官或は關係地域の地方長官に警官の非常召集並びに非常警備を命じ得るもので、之を各種の場合に分つて其の措置を明確に規定し、會令一下直に緊急の措置を取り得るやうにしたものである

◇

警視廳では警備の改革に關して警保局では内務省、陸軍及び各府縣警察部を連絡する電話の充實を圖ると共に、更に進んで短波長の場合を考慮して短波長ラヂオ電話を利用し、現に東京府下各警察署への折合傳達のため試驗中の短波長ラヂオの實驗に鑑み、その全國普及化について考究を進めることゝなつた

◇待合の新戰術

——官憲を欺く

◇官憲の世の中、待合乞つて然りだが「金○○」、萬事「K」では餘りにアツトイ、で、新戰術を考へついたのが東京新宿のある待合の女將である

◇彼女の事情としては、先づ二三日の來手が水茶屋でも出會ずる、時に煙草といふ事もあるが兎に角彼女はこの頃丸を拵して、丸の内から日本橋界隈の紳士が十人以上はゐるといふ銀行會社へ出かけ、とりあへずまあ御贔屓へと面會を申し込む

◇紹介狀も何もないが、そこは女の德、大抵會つてくれるそうなで、來手折さしたし、どうぞ御ひいきにとだけで引上げて來る

◇人情不思議なもので、四五人で飲む、又は會社での接待の二次會に「そうそう」と思ひ出して、二人でも三人でも來てくれればもうお茶代位は出てしまふ、といふので、この待合繁昌してゐる

◇が、只こゝへ行くと殺がいやだ、といふ「あんたも官憲で來たのネ」等と

警視廳及び大都市に於ける警團的警察隊の設置につき、無其の具體的研究を進めることに決定した

◇

警察隊の設置は二十名乃至十名、大都市は百名乃至二百名を一團とせる警察署所の如き設け、從來の警察とは獨立して東京に於ては警視廳、各府縣に於ては警察部長の指揮下に於て武裝訓練を施し、必要に應じて直に出動し得る様一定の官署を設け

強盜殺人の犯人が 逃げて

裁判所屋上で戰ふ

九州の巴里として大牟田地方を戰慄させた強殺人犯山口重藏（二）は、七月三十日午前十時二十分久留米地方裁判所で原裁判長から無期懲役の判決言渡しを受け不服さうに退廷、四名の看守が法廷裏の習慣から護送自動車に乘せようとしたが容易にきかず、腹が痛んでしようがないから便所へやつてくれと云ふ事で手錠を外し三度便所に入り看守の隙を窺ひ逃走、裁判所構内南東隅に向け走り四名の看守が拔劍して追跡大立廻りを演じた

◇

重藏は一時組み敷かれたが再び立上つて今度は東側塀を乘越ひ脚氣で衰弱しその左手は手錠がはめてあるに拘らず赤松車工場に飛込み仕事用のナイフを盜んで屋根の上に出で追跡して來た看守や赤松方の職工、公判傍聽人らに對しナイフを振かざしたゝめ赤松方の職工西村鶴雄（二）は右腕その他に重傷を負ひ、更にその隙に重藏は屋根から飛降り逃走せんとしたところを看守のため右肩を劍で突刺され漸く逮捕された

南米移住の好餌で

孤兒を誘拐す

ブラジル移住に名を藉り孤獨の少年を連れ出し所持金を捲き上げた上その少年をシンガポールで捨て行方を晦した男がある——京都市上柱町生れ山木哲夫（一）といふ孤兒は九つの時から大阪市西成區の某鑄造工場に勤めてゐたが本年四月同工場は不況のため閉鎖したので同工場職工主任山木留太郎（四）といふ男とゝもにブラジル移住を志し解雇手當三百五十圓を同人に預けて五月十一日神戸出帆のもんてびでお丸でブラジルに向つた

◇

同船が五月二十九日シンガポールへ寄港した時山木留太郎は哲夫を伴つて活動寫眞見物に赴いたが哲夫が氣がついた時は留太郎の姿が見當らないので慌てて埠頭へ駆けつけると同船はもはや出帆後であつた、途方に暮れた哲夫は同地雜貨商宮田金治氏の世話で旅費を恵まれ入月二日門司着港のあらびや丸で泣く〳〵歸り神戸市多聞通り六丁目柴仁商店に身を寄せることになつたが留太郎に連れられたものになほ大阪生れ相川、吉田の二少年がゐたので、これらも所持金を奪はれた上或はどこかで捨てられたのではないかといはれてゐる

子オンサインの蔭で「チョイと兄さん」

暗闇に誘つて艶に笑ふ斷髪孃

眞夏のインチキ商賣

東銀座の夜、××物産株式會社社員の淋しい幸野勇太郎（二七）君が千鳥足で裏通りを歩いてゐると「サロイト、兄さん！」と言つてネオンサインの蔭からとび出した若い女があつた。みると、斷髪ボブ、洋裝の彼女、幸野君の方を横目に睨んでさかんに意味ありさうなウインクをおくつてゐる。——ハーン！これが世にいふストリイトガールといふもンだナ、とさとつた幸野君、犬も歩けば棒にあたるとはよく言つたもんだ、これぞ天の賜もの、とニコ〳〵しながら近寄つた「ねエ、いくらだい？」と小さい聲で聞いてみた

◇

「あら、そんなのないワ、品物もみないくせに！」と彼女の方もやつぱり艶笑的な恰好をつゞけながら幸野君の手を握つてグン〳〵引つぱつて行く。「エッヘ！品物なんかこんなところでみられるかい！ま、みてもみなくても同じやうなもんだヨ！」と幸野君の方はもうすつかり獨り合點しながら彼女の後について行くと、ふと暗闇で立ち止つた

◇

彼女、幸野君の顔をふり仰ぎ乍ら「おやア三圓頂戴！」とさり出したもの

「たつたそれつぱつちでいいのかい！」

「ねゝいいの、だけど前金よ」

「そんなこと云つて胡麻化すンぢやないか！」

「アラ、止して頂戴よ、お金をいたゞいた品物を渡すのはあたりまへぢやないの、妾の取引は淑女的よ」

「ヨシ、さうとさまつたら早速金を渡さう、紳士的にね！」

「どうも有り難う、ぢやア品物さしあげるわヨ」

と彼女、ハンドバックの中からとり出した小さな袋包みを幸野君の手に渡すと、サッサと向ふへ歩き出したので

◇

アレ〳〵話が違ふゾ、と幸野君あわてゝ紙包みを破つてみると、これはしたり中から出て來たのはみるもイカガハシキ男女の春をタノシム繪であつたので、幸野君ダアーとなつて地團駄ふんでみたが品物はやつぱり品物なので文句も云へず、甘い男をねらつてこのシナモノを賣つて歩く彼女の後姿を恨めしさうに眺めたことだつた

酷暑に狂ひ

兄父子を斬る

八月一日午前二時半、神戸市湊區夢野町白米商三田繁吉氏次男重治（二四）が突然薪割用の斧で自宅階下に寢てゐた實兄米吉（四）とその長男實（一五）の兩人に斬りつけ、表に飛出し、暴れ廻つてゐるところを菊水橋署員が取押へた、米吉は前額部に治療一週間、實は頭部に二週間の傷である、重治は二、三年前から精神に異狀を來し自宅で監視保護を加へてゐたが、最近の殺人的酷暑のため發作的に狂ひ出し兇行を演じたものである

特に美味しい……

カステラ

くず櫻

晩市バウエル街三九二

住よし

電話シー四四七五

會員募集ご特長

紙はり

一、頗廉にして採用者多く經濟の費用に

壁落ちを完全に塗り埋め強き良質の糊を用ひて剛和よく完全に責任を以て最も安價に致し多年の經驗を以て美しく

9c SALE　九仙大賣出し　9c SALE

同胞唯一のGROCETERIA

松宮食料品店

電話シー三五九七　バウエル街二〇五

三日間　九月二日三日六日　三日間

白サトー紅茶（カダナ）八斤一斤一六九

紅茶（ネボブ）一斤三九
ビルチャード四カン二九
カニ（コーブン）一カン一九
サモン（ピンク）大一カン九
玉子　特大二打四九
ポテト一五斤九
トーロク豆（小粒）五斤一九
コンフレキス（ケログ）一箱九
牛ブドー四斤四九
ソーダクラッカー一箱一九
ネボブ
イチゴジャミ一ビン三九
レモン粉二斤四九
ピナッバター一本一九
ジエリ粉四箱一九
マスタード小一カン九
マスタード四分一斤一鏹二九

ポテト　廿五斤一袋
トメト　五斤一九

コンビーフ六カン六九
クリスコー三斤一カン六九
ラード一カン九九
オールダツチ一カン九九
パールホワイトソープ五個一九
ラックス一個九九
トイレット紙大五個三九
サンライトソープ一箱一九
スターチ二箱一九
ブレツド（十曜日のみ）三個一〇
マチス三箱二九
キヤンデー
オレンジスライス一斤一九
ピーナツ入り一斤四分三一九
フルツメキス一斤半一九
ガム四個一九
スライスベコン半斤九

九月一日　より實施の市救濟部發行食料品券所持の方は良い品を常に安くお願する摩店へ御用命下さい

フラソ五斤入一袋一九
ーラノ廿一斤入一袋七九

トロ、昆布一箱一九
オボロ昆布一箱一九
花カツチ二箱二九
干ウドン三把九九
糠漬の素一カン三九

ホーキ　上等一本二九
茶（アケボノ）一斤三九
茶（キセン）一斤四九
茶（正キセン）一斤五九
菓子　千枚上品一斤三九
同　オボロ豆一斤二九
同　宇治ノ里一斤二九

オレンジ一打二九

東京漬一カン一九
庄内漬一カン一九
ホタテ貝一カン二九
ミヨーガ二カン二九
鮪二カン二九
野菜類及フルツ一カン二九

特價

晩市バウエル街三九七

イチゴジヤミ　一鏹一斤五九

ドーコレルードリポ

八月號邦樂新譜

フイルム現像燒付引伸

曲目
▲流行唱
（東京うれしや心の虹（キ）
（上陸第一歩女の唱
（ミスター・バラゞ
（蒙古節
（浮いて浮かれて呑めば戀ならば
（濱千鳥（キ）
（酒長の娘
（椰子の木は茂る
（赤い夕日アバロンの街（キ）
（キヤンプ小唱（キ）
（ポート小唱（キ）
▲書生節
（圓滿小唱牧場の唱
▲時局小唱
（酒井少佐空閑少佐
（肉彈三勇士の歌上海事變の歌
（露營の夢戰友の別れ
▲軍歌と吹奏樂
（噫！空閑少佐紅顏の花
（爆彈三勇士の歌
（爆彈三勇士
（空閑少佐林聯隊長
（皇軍の門出意想曲「攻擊」
（軍艦行進曲敷島艦行進曲
▲端唱、小唱
（縁かいな二上り新内
都々逸レヴユー
▲俚謡
安來節（小原節、博多節入）
▲浪花節
唐人お吉恩讐の彼方へ
倉本大尉皇軍チチハル入城
▲筑前琵琶
北滿の風
鳴呼！花澤飛行少佐
▲萬歳
（三勇士敗へ唄
（三曲萬歳
三勇士行進曲
▲映畫說明
いざ戰はん
爆彈三勇士
血涙山科の別れ
▲戰爭スケッチ
皇軍の進擊（三勇士散華）
▲歌舞伎小唱
江戸繪兩國八景
▲演劇
阿波の鳴戸
▲義太夫
日吉丸稚櫻
▲兒童劇
水兵の母
猿蟹合戰

演奏者
廣瀨春枝
丸山和歌子
南部たかね
永井美奈子
石田一松
藤山一郎
立石喬子
阿部秀子
中村慶子
春山一夫
丸山和歌子
立石喬子
三島一聲
藤波松聲
高宮禮子
赤坂小梅
同
石田一松
陸軍戸山學校合唱隊
小原威子、宵木晴子
戸山學校軍樂隊
合唱隊
同
陸軍戸山學校軍樂隊
獨逸ポリドール軍樂隊

作榮
柳家三亀松
深田鶯子

（キはキングレコード）

晩市バウエル街三三一

藝品化粧品シーエヌ爲替發行

新見商會

電話ダグラス三一一二

酒井雲
同
滿洲日出丸
同
豊田旭穎
同
富士容子
吉田明月
富士容子
吉田明月
靜田錦波
鈴木光太郎
同
愛國劇研究會員
市村羽左工門
中村歌扇一座
竹本越喜美
長谷山雛菊
音樂會員
同

營業項目

△加奈陀生命保險會社△デール船舶海上保險會社△日本人部代理
△日本行乘船切符販賣代理
△歸化證に依て日本行、妻子同伴又は妻子呼寄手續並に對白人交渉事務代理

井手事務所
晩市バウエル街貳參壹
電話ダグラス五七六八
自宅フエヤモント一六八七エル

汽罐製造及修繕
電氣ウエルデング諸鍛冶仕事
タンク煙筒類見積をいたします
アレキサンダー街七五〇
ハイ九三五夜ケリー七〇五アール
Patterson Boiler Works
東ヘステングス街一九三
ドウソン建築内二〇三號室
オステオパシック學派
公認宮崎醫院
ドクトル宮崎政次郎
電話醫院シー六一六八
ダグラス一七四七

東カドバ街四三八
醫士石原明之助
電話ハイ壹壹壹

助産婦案内

晩市プリンセス街二二五
ユレカルーム三階卅一號室
助産婦高橋喜志子
電話ハイ三四九九エル
不在中はハイ一八八二

バウエル街二〇三
助産婦田邊よし子
電話ダグラス一六八八
不在の際はシー七三一六

バウエル街三一六
ライオンルーム
助産婦渡邊糸子
電話ダグ四六七二アール

バウエル街二一〇
下高原醫院内
影山齒科醫院
電話シーモア七六二六

東（ステングス街一九三
三宅齒科醫院
ドクトル三宅榮壽
電話シーモア八六八六
住宅ハイ二一二五アール

東（ステングス街二四四
（政府酒販賣所より東二軒目）
葛原
醫科口腔外科醫院
電話シーモア六一九〇

（キヤピタル活畫館前）
メチカルアートビルデング
六階六〇一—六〇四號
藤原齒科醫院
グランヴイル街八二五
醫院ツリニチイ六〇三〇
電話
自宅ハイ二七二六エル